

**DZIENNIK URZĘDOWY**galicyjskiej
c. k. Dyrekcyi Poczty i telegrafów.**AMTSBLATT**der k. k. Post- und Telegraphen-
Direktion für Galizien

W Tarnowie, dnia 7 września 1915.

Tarnów, am 7. September 1915.

Treść: Wnioski na uwalnianie pospolitaków urodzonych w latach 1865—1872. — Ogłoszenie konkursów na posady starszych poczmistrzów, poczmistrzów i ekspedjentów pocztowych w dzienniku urzędowym c. k. Dyrekcyi poczt. — Ruch podróży do obszarów okupowanych, sprawy paszportowe, urządzenie w Granicy i Krakowie biur rewizyi paszportów. — Wolne, względnie niższe, karty jazdy kolejną dla funkcjonariuszy pocztowych i ich rodzin na liniach kolei prywatnych. — Traktowanie korespondencji osób należących do armii. — Podwójne karty korespondencyjne Czerwonego Krzyża na zapytania i odpowiedzi o rannych i chorych osobach wojskowych stojących przed nieprzyjacielem. — Ruch próbek towarowych do armii w polu. — Ruch próbek towarowych do armii w polu. — O postępowaniu z listami kupieckimi do zagranicy i z zagranicy. — Ruch pocztowy z urzędami pocztowymi Półwyspu. — Pakiety przestrzenne znowu dopuszczalne w austr.-węg. obrocie wzajemnym. — Uzupełnienie spisu urzędów pocztowych z dopuszczonym ruchem prywatnych pakietów. — Otwarcie ruchu prywatnego przy c. i k. etapowym urzędzie pocztowym i telegraficznym w Kielcach. — Wysyłanie adresów przesyłkowych do pakietów do Polski, z podaniem w adresie miejscem przeznaczenia. — Ruch prywatnych telegramów w Galicyi. — Stacje telegraficzne w Styrii, zamknięte dla prywatnego ruchu telegraficznego. — Ruch prywatnych telegramów w obrębie Dyrekcyi poczt i telegrafów w Linczu. — Telegramy filii Split wojennego zakładu obrotu zbożem. — Nieużywane blankiety czekowe pocztowej Kasy oszczędności dla celów opieki wojennej. — Zaginięcie dwu stempli i jednej pieczęci urzędowej pocztowego urzędu polowego 143. — Odnalezienie zagubionej książeczki P. K. O.

Inhalt: Enthebungsanträge der Landsturmpflichtigen der Jahrgänge 1865—1872. — Verlautbarung von Konkursen auf Oberpostmeister-, Postmeister- und Postexpedientenstellen im Amtsblatte der k. k. Post- und Telegraphendirektion. — Reiseverkehr nach dem Okkupationsgebiete, Passwesen, Errichtung von Passvidierungsstellen in Granica und Krakau. — Freie bzw. ermässigte Fahrkarten für Postbedienstete und deren Familien zur Reise auf Linien der Privatbahnen. — Behandlung der Korrespondenzen der Armeeangehörigen. — Doppelkorrespondenzkarten des Roten Kreuzes für Anfragen und Mitteilungen über vor dem Feinde stehende verwundete und kranke Militärs. — Warenprobenverkehr zur Armee im Felde. — Warenprobenverkehr zur Armee im Felde. — Behandlung der Geschäftsbriefe von und nach dem Auslande. — Postverkehr mit Postämtern im Küstenlande. — Sperrgutpakete im öst.-ung. Wechselverkehr wieder zugelassen. — Ergänzung der Ausweise von Postämtern mit zugelassenem Privatpaketverkehr. — Eröffnung des k. u. k. Etappen-Post- und Telegraphenamtes Kielce für den Privatverkehr. — Ableitung der Postbegleitadressen zu den mit Ortadressen versehenen Paketen für Polen. — Privattelegrammverkehr in Galizien. — Telegraphenämter in Steiermark, welche für den Privattelegrammverkehr gesperrt sind. — Privattelegrammverkehr im Bereiche der Post- und Telegraphen-Direktion Linz. — Telegramme der Zweigstelle Spalato der Kriegsgetreide-Verkehrsanstalt. — Ungebrauchte Postsparkassen-Erfangs-Erlagscheine für Kriegssorgezwecke. — Verlust von zwei Radgangstempeln und eines Amtsiegels des Feldpostamtes 143. — Wiederfindung eines verlorenen Post-Spark.-Büchels.

L. 9199/M.

Wnioski na uwalnianie pospolitaków urodzonych w latach 1865—1872.

Niektóre urzędy poprzedkładały już wykazy tych pospolitaków urodzonych w latach 1865—1872, którzy wojskowo służyli, celem ich uwolnienia. Według reskryptu Ministerstwa handlu z 25 sierpnia 1915 l. 7581/HM. będą jednak komendy wojskowe dopiero wówczas rozstrzygały o uwolnieniu, skoro dotyczący pospolitacy zostaną uznani przy przeglądzie pospolitaków za zdolnych do służby orężnej.

Od obowiązku stawiennictwa nie uwalnia się nikogo.

Urzędy, które przedłożyły już wspomniane wykazy przed przeglądem, winny donieść dodatkowo, którzy z wykazanych uznani zostali za zdolnych, podać zarazem liczbę bie-



żącą karty legitymacyjnej pospolitego ruszenia, miejsce i datę przeglądu i czy dotyczący przydzielony do wspólnego wojska lub też do obrony krajowej.

Co do tych pospolitaków z roczników 1865—1872 uznanych za zdolnych do służby orężnej, którzy wojskowo przedtem nie służyli, jako też co do tych, którzy służyli, lecz dotąd nie zostali jeszcze zgłoszeni tutaj do uwolnienia, należy przedkładać — jak to już przy młodszych rocznikach zarządzono — odpisy kart legitymacyjnych pospolitego ruszenia, albo wyciągi, które jednak w każdym razie zawierać muszą następujące daty: liczbę bieżącą karty legitymacyjnej pospolitego ruszenia, imię i nazwisko, rok urodzenia, gminę i powiat przynależności, charakter służbowy, miejsce służbowe, dawny oddział wojskowy i stopień wojskowy, lub też uwagę »nie służył«, miejsce i datę przeglądu, czy przydzielony do wspólnego wojska, czy też do obrony krajowej i do jakiej komendy okręgu uzupełniającego miałby się zgłosić.

Zauważa się, że chociaż komisye przeglądowe w wielu wypadkach zaopatrują kartę legitymacyjną pospolitego ruszenia klauzulą »jako urzędnik pocztowy uwolniony«, (tymczasowo uwolniony) (»als Postbeamter enthoben, vorläufig enthoben«) i t. p., to uwolnienie takie nie jest definitywne, zatem mimo takiej klauzuli wnioski tutaj stawiać należy.

Wszyscy urzędnicy i słudzy pocztowi oraz robotnicy telegraficzni, uznani za zdolnych do służby w pospolitem ruszeniu, co do których postawiono wniosek na uwolnienie, mają na mocy upoważnienia c. k. Ministerstwa Obrony Krajowej **wyczekiwać rozstrzygnięcia wniosku na swem stanowisku służbowem**. Urzędy pocztowe (sekcye telegraficzne) mają zatem funkcyonaryuszów takich zatrzymać w służbie pocztowej, choćby termin ich zgłoszenia się nadszedł.

Tarnów, 2 września 1915.

L. 59.373/II.

Ogłaszanie konkursów na posady starszych Pocztmistrzów, Pocztmistrzów i Ekspedyentów pocztowych w dzienniku urzędowym c. k. Dyrekcyi poczt.

Począwszy od 15 września b. r. będą ogłaszane konkursy na opróżnione posady starszych pocztmistrzów, pocztmistrzów i ekspedyentów pocztowych wyłącznie tylko w dzienniku urzędowym c. k. Dyrekcyi poczt, a nie jak dotychczas w dzienniku rozporządzeń poczt i telegrafów, redagowanym w c. k. Ministerstwie handlu.

O tem należy zawiadomić interesowany personal.

Biała, 27 sierpnia 1915.

L. 8842/M.

Ruch podróżnych do obszarów okupowanych, sprawy paszportowe, urządzenie w Granicy i Krakowie biur rewizyi paszportów.

Do podróży w obszary Królestwa Polskiego, stojące pod austriacko-węgierskim zarządem wojskowym, konieczne jest wedle rozporządzenia Naczelnej Komendy Armii z 16 lutego 1915 Nr. 2 dzien. rozp. zaopatrzenie się w paszport (z fotografią i własnoręcznym podpisem) wystawiony wedle najnowszych krajowych przepisów i opiewający wyraźnie dla podróży do terytorium okupowanego, przy czem i cel podróży ma być podany. Paszport ten ponadto musi być zaopatrzony wizą Naczelnej Komendy Armii (Naczelnej Komendy Etapów) albo Ministerstwa wojny. Ten ostatni wymóg stawał się w praktyce często powodem utrudnień ruchu, albowiem dostęp do powyższych dwóch władz, jedynie do widowania paszportów uprawnionych, połączony był dla podróżujących częstokroć z koniecznością zboczenia z drogi i znaczną stratą czasu.

Aby temu zaradzić urządziła Naczelną Komenda Armii, dążąca do tego, aby ruch gospodarczy Monarchii z terytoryum okupowanem wzmóc i poprzeć nawiązywanie stosunków handlowych między tymi krajami, **два dalsze urzędy widowania paszportów**, mianowicie jeden przy Komendzie twierdzy w Krakowie, a drugi w Granicy. Ponieważ podróżni z Monarchii przejeżdżają przeważnie przez jedną z wymienionych dwóch stacyj granicznych, przeto postaranie się o wizę na paszporcie nie będzie dla nich w przyszłości połączone ze stratą czasu.

O tem zawiadamia się urzędy pocztowe wskutek reskryptu c. k. Ministerstwa handlu z 18 sierpnia 1915 l. 7343/HM. i poleca im się, aby informowały o stanie rzeczy ewentualnie także strony, któreby prosiły o informację w tej mierze.

Biała, 21 sierpnia 1915.

L. 8841/M.

Wolne względnie zniżone karty jazdy koleją dla funkcyonaryuszów pocztowych i ich rodzin na liniach kolei prywatnych.

W ślad za rozporządzeniem z 31 maja 1915 l. 4221/M. dz. urz. Nr. 22 ex 1915 podaje się do wiadomości, że według reskryptu c. k. Ministerstwa kolei żelaznych z 11 sierpnia 1915 l. 28941/6, także austriackie **koleje prywatne** przyznają dla powracających funkcyonaryuszów pocztowych oraz ich rodzin (żon, dzieci) wolne lub zniżone karty jazdy lub też kredytują należności a mianowicie:

1) **c. k. uprzyw. Towarzystwo kolei południowej (k. k. priv. Südbahngesellschaft)** kredytuje należności dla powołanych do powrotu funkcyonaryuszów pocztowych, dla jadących razem lub osobno członków rodziny (żon, dzieci), jeżeli udowodnią swój charakter służbowy i powołanie do powrotu. (Zniżka 50%);

2) **c. k. uprzyw. kolej koszycko-bogumińska (k. k. priv. Kaschau-Oderberger Eisenbahn)** kredytuje również należności pod warunkami jak pod 1);

3) **wyłącznie uprzyw. kolej busztehradzka (ausschl. priv. Buschtehrader-Eisenbahn)** udziela dla pocztowych funkcyonaryuszów oraz ich żon i dzieci kart wolnej jazdy z możliwością wolnego przewozu pakunku 25 kg. na osobę;

4) **c. k. uprzyw. Towarzystwo kolei Uściecko-Cieplickiej (k. k. priv. Aussig-Teplitzer Eisenbahngesellschaft)** udziela wolnych kart jazdy z możliwością wolnego przewozu pakunku po 25 kg. na osobę za przedłożeniem dokumentów żądanych przez koleje państwowe, na prośbę skierowaną do Dyrekcji wspomnianej kolei, która to Dyrekcya sama wystawia karty wolnej jazdy;

5) **c. k. uprzyw. kolej Wiedeń-Aspang (k. k. priv. Eisenbahn Wien-Aspang)** udziela dla funkcyonaryuszów pocztowych i ich rodzin przy urzędownie stwierdzonym braku środków 50% zniżki ceny jazdy za przedłożeniem dokumentów w rozp. z 31 maja 1915 l. 4221/M. wymienionych.

Biała, 22 sierpnia 1915.

L. 8953/M.

Traktowanie korespondencji osób należących do armii.

Rozporządzeniem z 16 sierpnia 1915 l. 24625/P. zniósł c. k. Ministerstwo handlu wydane w swoim czasie i tutejszymi okólnikami z 7 marca i z 11 kwietnia 1915 l. 1853/M. i l. 2557/M. powtórzone zarządzenia co do traktowania korespondencji osób należących do armii.

Obecnie aż do dalszego zarządzenia mają urządzić pocztowe listy z poczt polowych,

nadchodzące w stanie zamkniętym, odsyłać bezpośrednio do przynależnych wojskowych komisij cenzuralnych, o ile listy takie nie są już zaopatrzone stemplem jakiegokolwiek wojskowej komisji cenzuralnej i dopiskiem »überprüft«. Korespondencye osób wojskowych, należących do armii niemieckiej, nadane w naszych państwowych urzędach pocztowych, oraz wszystkie korespondencye polowe tychże osób, adresowane do krajów (koronnych) leżących poza obszarem etapów wojskowych (Hinterland), mianowicie zaś takie, które pochodzą od wojsk walczących wspólnie z naszymi armiami, mają podlegać cenzurze. Cenzurę tę wykonywują wojskowe komisye cenzuralne w tych obszarach wojskowych, gdzie takie komisye istnieją i poza tem wykonywują tę cenzurę te komisye, które są przeznaczone do badania korespondencyj adresowanych do zagranicy.

Biała, 27 sierpnia 1915.

L. 8955/M.

Podwójne karty korespondencyjne Czerwonego Krzyża na zapytania i odpowiedzi o rannych i chorych osobach wojskowych stojących przed nieprzyjacielem.

Reskryptem z 18 sierpnia 1915 l. 25891/P. ex 1915 zezwoliło c. k. Ministerstwo handlu na **bezpłatny** przewóz pocztą korespondentek z odpowiedzią biura wywiadowczego »Czerwony Krzyż« w Wiedniu także w takich wypadkach, w których — stosownie do rodzaju zapytania — tekst wydrukowany na odwrotnej stronie korespondentki (z odpowiedzią) musi być uzupełniony lub też informacja udzielona zapomocą naklejenia musi być w innej formie napisaną, wylitografowaną lub wydrukowaną. Rozumie się samo przez się, iż w takich wypadkach z góry się przyjmuje, że tego rodzaju uzupełnienia i zmiany dotyczą tylko postawionego uprzednio pytania, względnie udzielić się mającego wyjaśnienia i że nie zawierają żadnych prywatnych doniesień.

Tarnów, 31 sierpnia 1915.

L. 7191/M.

Ruch próbek towarowych do armii w polu.

W myśl reskryptu c. k. Ministerstwa handlu z 27 sierpnia 1915 l. 24047/P. ex 1915 oznajmia się urzędowi pocztowemu, iż pod warunkami ogłoszonymi tutejszym okólnikiem z 19 lipca 1915 l. 7315/M., rozszerzony został ruch próbek towarowych do armii w polu także na poczty polowe Nr. 48, 65, 69, 73, 157, 179, 328, 329.

O dopuszczeniu ruchu próbek towarowych do wymienionych powyżej poczt polowych należy powiadomić publiczność przez wywieszenie ogłoszenia w lokalu pocztowym w miejscu łatwo przystępnem.

Biała, 28 sierpnia 1915.

L. 9295/M.

Ruch próbek towarowych do armii w polu.

Zawiadamia się, że c. k. Ministerstwo handlu reskryptem z 31 sierpnia 1915 l. 27047/P., **dopuszcza** przyjmowanie próbek towarowych do poczty polowej Nr. 98 (dziewięćdziesiąt ośm), natomiast **wstrzymało** przyjmowanie próbek towarowych (o czem już zawiadomiono c. k. Urzędy telegramem tej samej daty i liczby) do następujących poczt polowych: 26, 31,

58, 59, 60, 62, 77, 90, 96, 97, 105, 107, 108, 126, 130, 140, 143, 154, 155, 158, 160, 201, 211, 504, 506. Do tego należy się ściśle zastosować, a publiczność poinformować przez słowne ogłoszenie.

Tarnów, 1 września 1915.

L. 9031/M.

O postępowaniu z listami kupieckimi do zagranicy i z zagranicy.

Rozporządzeniem z 23 sierpnia 1915 l. 26170/P. wydało Ministerstwo handlu następujące objaśniające przepisy o postępowaniu z listami kupieckimi (Geschäftsbriefe) do zagranicy i stamtąd:

1) Listy kupieckie **z neutralnej zagranicy i do niej** należy traktować z całym możliwym pośpiechem i nie powinno się ich kwestyonować nawet wówczas, jeżeli dotyczą takich towarów, których wywóz jest zabroniony, chyba, że zachodzi podejrzenie karygodnej manipulacji (n. p. przemycanie) albo jeżeli inne względy państwowo-policyjne nakazują przedłożyć odnośne korespondencje kompetentnej władzy.

2) Listów z neutralnej zagranicy, **zawierających jako wkładkę korespondencję w sprawach handlowych, pochodzących z kraju nieprzyjacielskiego** nie należy kwestyonować wówczas, jeżeli zakwestyonowanie przyniosłoby szkodę krajowym firmom.

W taki sam sposób należy postępować z listami kupieckimi nadchodzącymi — zresztą bardzo rzadko — wprost z nieprzyjacielskiej zagranicy.

3) Listy do neutralnej zagranicy **z wkładkami treści handlowej, przeznaczonymi do nieprzyjacielskiej zagranicy**, należy troskliwie badać i jeżeli ze stanowiska interesów wojskowych okażą się jako niepodważane, a wysłanie ich może przynieść korzyść krajowemu obrotowi handlowemu, to nie należy ich kwestyonować.

4) Listy kupieckie do **nieprzyjacielskiej zagranicy** są niedopuszczalne.

5) Listy osób prywatnych, które w kraju nieprzyjacielskim posiadają majątności i z racji ich posiadania mają tam niewątpliwie także interesy handlowe, należy traktować tak samo, jak listy firm handlowych, o ile korespondencja takich osób ogranicza się wyłącznie do spraw dotyczących interesów.

Dodaje się, że rozporządzenie niniejsze ma dla urzędów pocztowych na razie charakter informacyjny, albowiem o dalszej wysyłce lub zatrzymaniu korespondencji w sprawach handlowych, o jakiej dotąd była mowa, decydują komisje cenzuralne.

Tarnów, 2 września 1915.

L. 8937/M.

Ruch pocztowy z urzędami pocztowymi Pobrzeża.

W ślad tuż. rozporządzeń l. 5753/M., 6043/M., 6523/M. i 7459/M. zawiadamia się urzędy pocztowe stosownie do reskryptu Ministerstwa handlu z 22 sierpnia 1915 l. 26472/P., że

a) urzędy pocztowe Kostaniewica i Valle dopuszczone zostały do obrotu listów prywatnych, poleconych, pieniężnych oraz pakietów,

b) ustanowione dla urzędu pocztowego Rovigno ograniczenie ruchu listów pieniężnych, przekazowych i pocztowej kasy oszczędności do 300 koron zostało zniesione.

Najwyższa dopuszczalna waga pakietów wynosi 5 kg. a wartość deklarowana 100 koron.

Przesyłanie pisemnych wiadomości w listach pieniężnych, pakietach, tudzież na odcinkach adresów przesyłkowych i przekazów pocztowych jest wzbronione.

Biała, 26 sierpnia 1915.

L. 9127/M.

Pakiety przestrzenne znowu dopuszczalne w Austro-Węg. obrocie wzajemnym.

Na podstawie reskryptu c. k. Ministerstwa handlu z 26 sierpnia 1915 l. 25811/P. zawiadamia się urzędy pocztowe, że pakiety przestrzenne są znowu dopuszczane w austro-węgierskim obrocie wzajemnym.

Natomiast pakiety ekspresowe jakoteż pilne są nadal wykluczone.

Biała, 27 sierpnia 1915.

L. 9071/M.

Uzupełnienie spisu urzędów pocztowych z dopuszczonym ruchem prywatnych pakietów.

Poleca się urzędom pocztowym, aby w publikowanym zapomocą tut. dziennika urzędowego Nr. 32 z r. 1915 spisie urzędów pocztowych, z których i do których ruch prywatnych pakietów jest dopuszczony, dopisały urzędy: Brzesko, Modlnica, Tymowa i Wyciąże, a w grupie 2 urzędów, do **których** ruch taki jest obecnie dozwolony, urzędy: Bircza, Boguchwała, Domaradz, Jasionka, Łomna i Podhorodce.

Biała, 25 sierpnia 1915.

L. 9388/M.

Otwarcie ruchu prywatnego przy c. i k. etapowym urzędzie pocztowym i telegraficznym w Kielcach.

Wskutek reskryptu c. k. Ministerstwa handlu z 28 sierpnia 1915 l. 26824/P. zawiadamia się urzędy pocztowe, że istniejący na terenie Królestwa Polskiego, obsadzony przez austro-węgierskie organy wojskowe c. i k. etapowy urząd pocztowy i telegraficzny w Kielcach został otwarty także dla ruchu prywatnego.

W tym urzędzie dopuszczone są:

a) przy **nadawaniu**: karty korespondencyjne, otwarte listy, druki (czasopisma), próbki towarowe, otwarte listy z podaną wartością i czekowe wkładki do pocztowej Kasy oszczędności oraz telegramy;

b) przy **wydawaniu**: karty korespondencyjne, otwarte i zamknięte listy, druki (czasopisma), próbki towarowe, pakiety bez podanej wartości do 5 kg. i listy z podaną wartością oraz telegramy.

Pakiety do tego etapowego urzędu pocztowego i telegraficznego skierowywać należy za pośrednictwem poczt ruchomych cywilnych do Szczakowy, natomiast inny materiał w sposób analogiczny jak do innych urzędów etapowych w Polsce.

Prywatne telegramy do Kielc należy skierowywać do przynależnej Komisji cenzury telegramów, nadane zaś w Kielcach telegramy do miejscowości w Monarchii będą przesyłane do ocenzurowania do Komisji cenzury telegramów w Krakowie.

Tarnów, 3 września 1915.

Zl. 54.907/IX.

**Ableitung der Postbegleitadressen zu den mit Ortsadressen versehenen Paketen für Polen.
Wysyłanie adresów przesyłkowych do pakietów do Polski, z podaniem w adresie miejscem przeznaczenia.**

Trotz der h. a. Zirkularverordnung vom
25. Juli l. J. Zl. 7.612/M. (Amtsblatt Nr. 29

Mimo tutejszego okólnika z 25. lipca
b. r. l. 7.612/M (dziennik urzędowy Nr. 29

ex 1915) und des h. a. telegr. Zirkular-Erlasses vom 3. August l. J. Zl. 49.990 langen bei dem Postamte in Szczakowa noch immer zahlreiche Pakete für Etappenpostämter in Polen **ohne die zugehörigen Begleitadressen, ein.**

Unter Hinweis auf die Bestimmungen des § 4. II. a. der Postbetriebsvorschriften wird daher den k. k. Postämtern neuerlich zur strengsten Darnachachtung in Erinnerung gebracht, dass die Begleitadressen zu den **mit Ortsadressen** (nicht mit einer Feldpostnummer) versehenen Paketen für Etappenpostämter in Polen gleichzeitig mit den bezüglichen Paketen sub Kouvert **an das Verzollungspostamt in Szczakowa** abzufertigen sind.

Hingegen sind die **mit einer Feldpostnummer** (daher nicht mit einer Ortsadresse) versehenen Pakete und die zugehörigen Begleitadressen nach Polen nach wie vor **an die Sortierstelle in Tarnów** zu leiten.

Pakete nach Polen ohne Angabe eines Etappenpostamtes bzw. einer Feldpostnummer sind von der Annahme auszuschliessen.

Zugleich wird den k. k. Postämtern bedeutet, dass die Einlegung der Begleitdokumente zu Paketen nach Polen in Briefbunde für die k. u. k. Etappenpostämter unbedingt verboten ist.

Die Ausserachtlassung dieser Anordnung wird fortan streng geahndet werden.

Biała, am 23. August 1915.

L. 9250/M.

Ruch prywatnych telegramów w Galicyi.

W skutek zarządzenia c. k. Ministerstwa handlu z 19. sierpnia 1915 l. 25858/P zostały stacye telegraficzne Delatyn, Jabłonów, Kołomyja, Kossów, Łanczyn, Mikuliczyn, Worochna i Żabie z dniem dzisiejszym upoważnione do podjęcia ruchu prywatnych telegramów.

Tarnów, 31 sierpnia 1915.

L. 9194/M.

Stacye telegraficzne w Styryi, zamknięte dla prywatnego ruchu telegraficznego.

Wedle oznajmienia c. k. Dyrekeyi poczt i telegrafów w Gracu (Graz) następujące stacye telegraficzne styryjskiego okręgu pocztowego zamknięte są dla prywatnego ruchu te-

ex 1915) i tutejszego telegraficznego rozporządzenia z 3. sierpnia b. r. l. 49.990 nadchodzi do urzędu pocztowego w Szczakowie ciągle jeszcze znaczna ilość pakietów, przeznaczonych dla c. i k. etapowych urzędów pocztowych w Polsce bez przynależnych adresów przesyłkowych.

Powołując się na postanowienia zawarte w § 4. II. a. przepisów o ruchu pocztowym przypomina c. k. Dyrekcyja poczt ponownie urzędowi pocztowemu celem ścisłego przestrzegania, że adresy przesyłkowe do pakietów dla etapowych urzędów pocztowych w Polsce, w których adresie będzie zapodane miejsce przeznaczenia, muszą być przesłane do urzędu pocztowego w Szczakowie **pod kopertą** i to równocześnie z dotyczącymi pakietami.

Natomiast należy wyprawiać tak pakiety jak i adresy przesyłkowe do Polski, w których adresie nie będzie zapodane miejsce przeznaczenia lecz tylko numer poczty polowej, do sortowni poczt polowych w Tarnowie.

Pakietów do Polski **bez podania** miejsca przeznaczenia i przynajmniej poczty etapowej albo numeru poczty polowej przyjmować nie wolno.

W końcu oznajmia się urzędowi pocztowemu, że wkładanie adresów przesyłkowych, należących do pakietów do Polski, do wiązanek listowych dla etapowych urzędów pocztowych jest bezwarunkowo wzbronione.

Niezastosowanie się do powyższego zarządzenia będzie odtąd surowo karane.

Biała, 23. sierpnia 1915.

legraficznego: Brunnndorf bei Marburg, Cilli, Dobova, Drachenburg, Franz, Frasslau, Frauheim, Friedau, Gomilsko, Gonobitz, Grobelno, Hochenegg, Hohermauthen, Hrastnigg, Ivankofzen, Kötsch, Kranichsfeld, Laak b. Steinbrück, Laufen in Stmk., Lichtenwald, Mahrenberg, Marburg an der Drau, Markt Tüffer, Maria Pletrowitsch, Miss a. d. Drau, Missling, Neuhauss, Oberburg, Ober-St. Kunigund, Oplotnitz, Pettau, Pischätz, Pöltschach, Pössnitzhofen, Polstrau, Pragerhof, Prassberg, Pristova, Rann, Ratschach, Reichenburg, Riez i. Stmk., Römerbad, Rohitsch, Rohitsch-Sauerbrunn, Sachsenfeld, Sauritsch, Schleinitz bei Marburg, Schönstein, Steinbrück, Sternthal bei Pettau, Store, St. Georgen a. d. Südbahn, St. Georgen am Tabor, St. Kunigund, St. Leonhard in Stmk., St. Lorenzen ad Marburg, St. Marein b. Erlachstein, St. Paul b. Pragwald, St. Peter bei Königsberg, St. Peter in Santhal, Trifail, Windischgraz, Windisch-Feistritz, Windisch-Landsberg, Weitenstein, Wöllan.

Urzędem telegraficznym, tut. okręgu, w których ruch telegraficzny jest obecnie dopuszczony, poleca się utrzymywać należytą ewidencję wymienionych wyżej stacyj, ażeby ze szkodą stron nie dostawały się w transport telegramy do urzędów, dla ruchu prywatnego nie otwartych.

Tarnów, 2 września 1915.

L. 9397/M.

Ruch prywatnych telegramów w obrębie Dyrekcyi poczt i telegramów w Lincu.

Z wykazanych w tut. rozporządzeniu z 8. lipca b. r. l. 6619/M (dz. urzęd. Nr. 27 ex 1915) stacyi telegraficznych w obrębie Dyrekcyi poczt i telegrafów w Lincu tylko stacje telegraficzne Ferleiten, Kesselfall-Alpenhaus 1, Thumersbach, pozostają nadal zamknięte dla ruchu prywatnych telegramów, wszystkie inne natomiast oddane zostały napowrót do użytku prywatnej publiczności.

Tarnów, 3. września 1915.

Nr. 61.096/XII.

Telegramme der Zweigstelle Spalato der Kriegsgetreide-Verkehrsanstalt. Telegramy filii Split wojennego Zakładu obrotu zbożem.

Zufolge des Handelsministerialerlasses vom 2. September l. J. Zl. 27452/P ex 1915 wurden die hinsichtlich des Telegraphenverkehrs der Kriegsgetreide-Verkehrsanstalt in Wien eingeräumten, im h. ä. Amtsblatte Nr. 31 ex 1915 z. Zl. 32880/XII verlautbarten Befugnisse auf den Telegraphenverkehr der Zweigstelle Spalato dieser Anstalt im gleichen Umfange ausgedehnt.

Hievon werden die Postämter im Nachhange zum h. ä. Zirkulartelegramme gleicher Daten zur Darnachachtung in Kenntniss gesetzt.

Tarnów am 4. September 1915.

Wskutek reskryptu Ministerstwa handlu z 2. września b. r. L. 27452/P ex 1915 uprawnienie udzielone dla ruchu telegraficznego wojennego Zakładu obrotu zbożem w Wiedniu, które ogłoszono w tut. dzien. urzędowym Nr. 31 ex 1915 do l. 32880/XII, rozszerzone zostało w tym samym zakresie na ruch telegraficzny filii tego Zakładu w Splicie.

O tem zawiadamia się urzędy pocztowe w ślad za tut. cyrkularzem telegraficznym tej samej daty i liczby celem zastosowania się.

Tarnów 4. września 1915.

Nr. 55881/X.

**Ungebrauchte Postsparkassen - Empfangs - Erlagscheine für Kriegssorgezwecke.
Nieużywane blankiety czekowe pocztowej Kasy oszczędności dla celów opieki wojennej.**

Sämtliche Postamtsvorstände werden hiemit in Kenntniss gesetzt, dass im Grunde Handelsministerialerlasses vom 11. August l. J. Z. 22172/P ex 1915 die Anbringung eines Plakates mit der Aufforderung zur Übersendung von ungebrauchten Postsparkassen - Empfangs - Erlagscheinen an das Kriegsfürsorgeamt im Parteienraume der Postämter zulässig ist.

Niniejszem uwiadamia się wszystkich naczelników i kierowników urzędów pocztowych, że wedle reskryptu c. k. Ministerstwa handlu z 11. sierpnia b. r. l. 22172/P ex 1915 wolno umieszczać w poczekalniach dla stron plakaty z wezwaniem do publiczności, aby nieużyte blankiety na poświadczenia złożenia i odbioru wkładek czekowych pocztowej kasy oszczędności odsyłała do urzędu opieki wojennej.

Biała am 24. August 1915.

Biała, 24. sierpnia 1915.

L. 9228/M.

Zaginięcie dwu stempli i jednej pieczęci urzędowej pocztowego urzędu polowego 143.

Stosownie do reskryptu c. k. Ministerstwa handlu z 25. sierpnia b. r. l. 25661/P ex 1915 zawiadamia się urzędy pocztowe o zaginięciu dwóch stempli kołowych i jednej pieczęci urzędowej polowego urzędu pocztowego 143.

Dostarczo ne w ich miejsce stemple i pieczęć urzędowa zaopatrzone zostały literą rozpoznawczą »a«.

Wzywa się urzędy pocztowe, by nadeszłe przekazy, zaopatrzone odciskiem zaginionego stempla wykluczały od wypłaty i przedkładały tutaj bezzwłocznie do dalszego zarządzenia.

Tarnów, 2. września 1915.

L. 45207/VI.

Odnalezienie zagubionej książeczki P. K. O.

Książeczka wkładowa P. K. O. Anieli Wolnej Nr. 363.848/B opiewająca na kwotę 346 K. ogłoszona za zgubioną (dzien. urzęd. Nr. 26 ex 1915) została odnalezioną.

Biała, 25. sierpnia 1915.

The first of these is the fact that the
 the second is the fact that the
 the third is the fact that the
 the fourth is the fact that the
 the fifth is the fact that the
 the sixth is the fact that the
 the seventh is the fact that the
 the eighth is the fact that the
 the ninth is the fact that the
 the tenth is the fact that the

The first of these is the fact that the
 the second is the fact that the
 the third is the fact that the
 the fourth is the fact that the
 the fifth is the fact that the
 the sixth is the fact that the
 the seventh is the fact that the
 the eighth is the fact that the
 the ninth is the fact that the
 the tenth is the fact that the

The first of these is the fact that the
 the second is the fact that the
 the third is the fact that the
 the fourth is the fact that the
 the fifth is the fact that the
 the sixth is the fact that the
 the seventh is the fact that the
 the eighth is the fact that the
 the ninth is the fact that the
 the tenth is the fact that the

The first of these is the fact that the
 the second is the fact that the
 the third is the fact that the
 the fourth is the fact that the
 the fifth is the fact that the
 the sixth is the fact that the
 the seventh is the fact that the
 the eighth is the fact that the
 the ninth is the fact that the
 the tenth is the fact that the